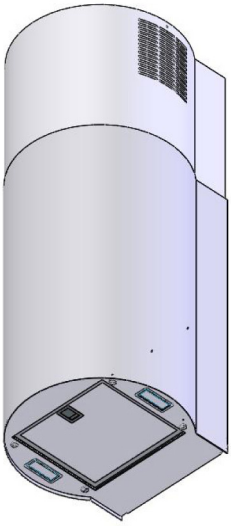
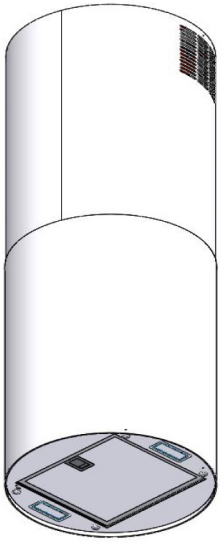
TÁJÉKOZTATÓ FOGYASZTÓK SZÁMÁRA
COMMERCIAL INFORMATION FOR THE CONSUMER

(HU) TELEPÍTÉSI, HASZNÁLATI ÉS KARBANTARTÁSI UTASÍTÁSOK
(GB) INSTALLATION, USE AND MAINTENANCE INSTRUCTION

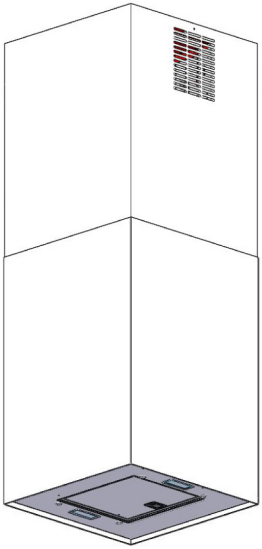
MOD. 209

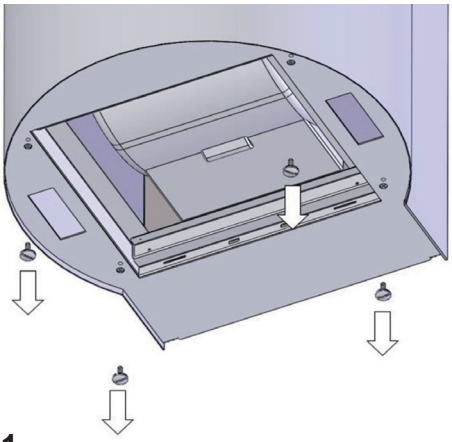


MOD. 407

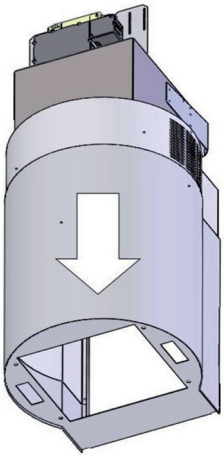


MOD. 408

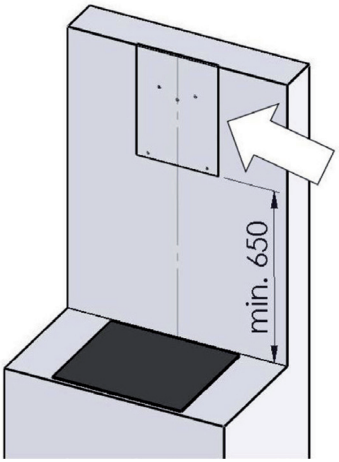




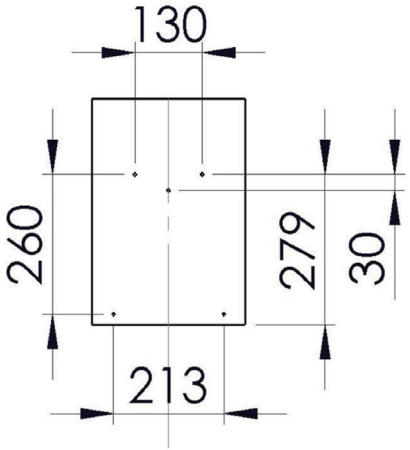
1



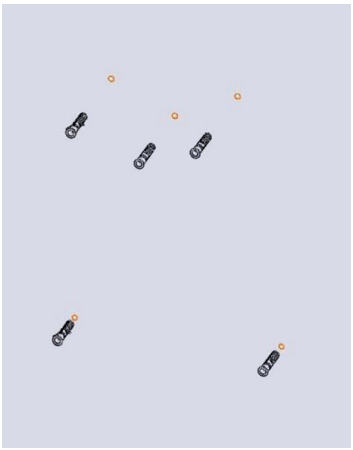
2



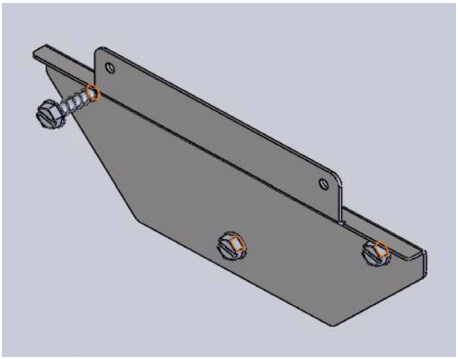
3



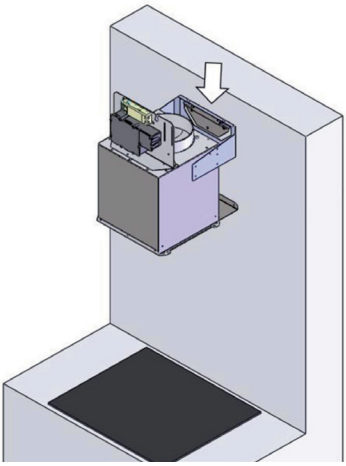
4



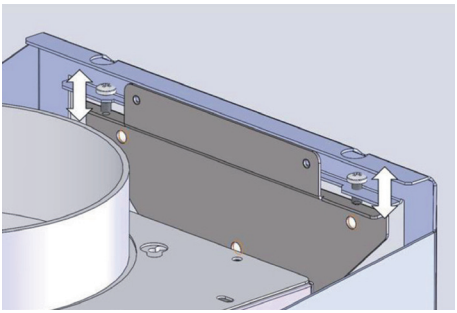
5



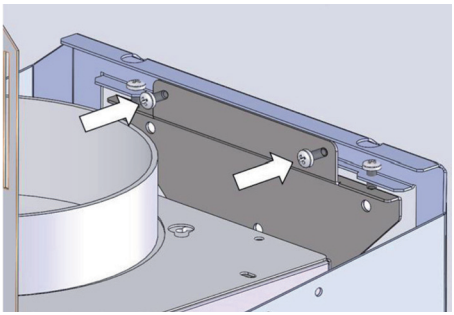
6



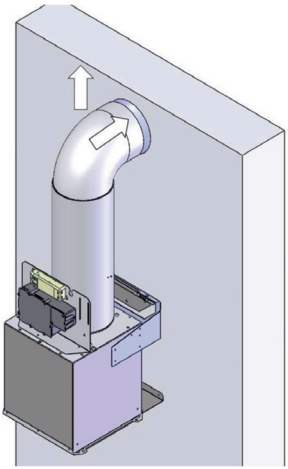
7



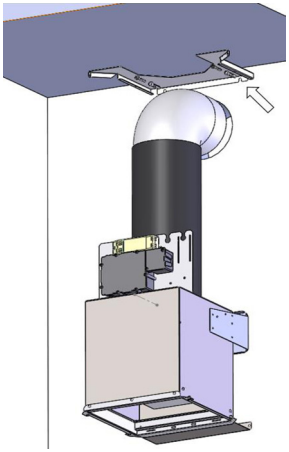
8



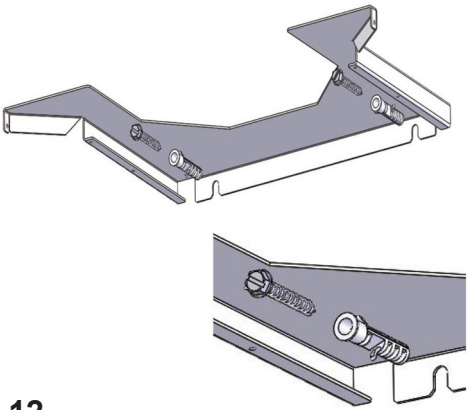
9



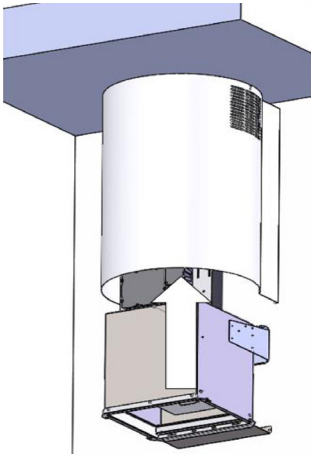
10



11



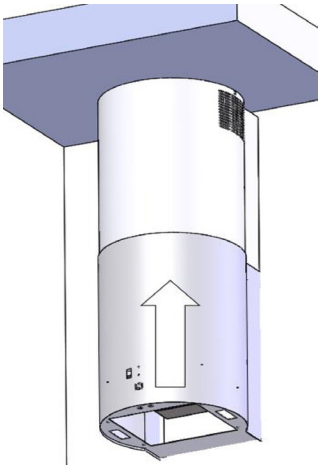
12



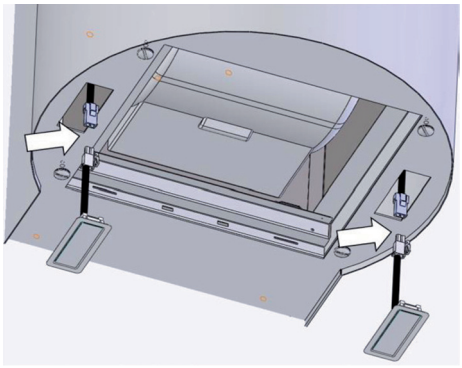
13



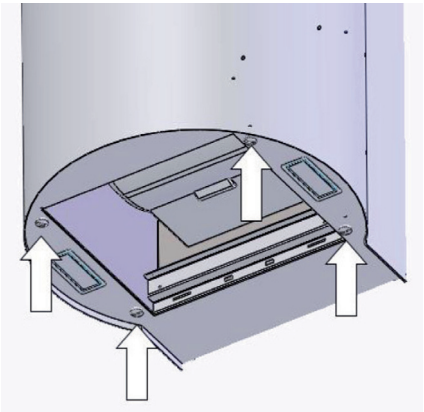
14



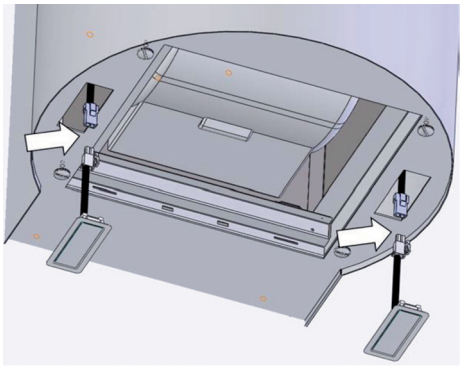
15



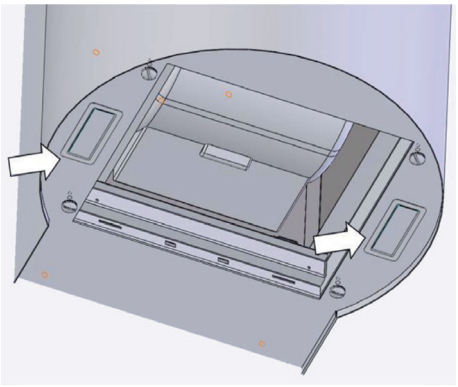
16



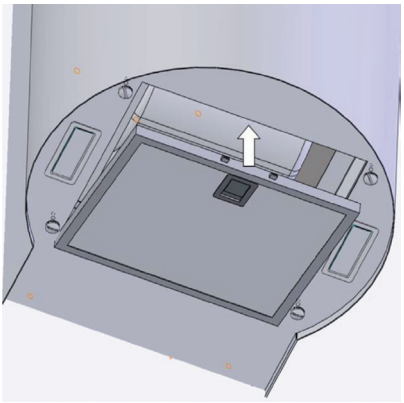
17



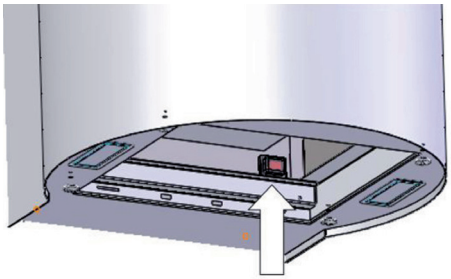
18



19

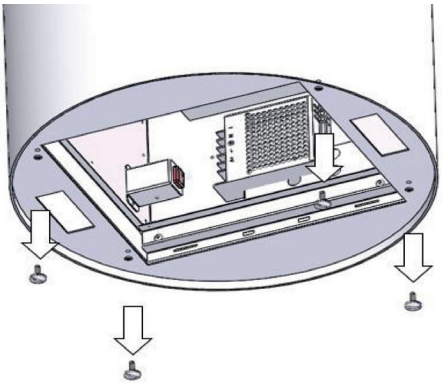


20

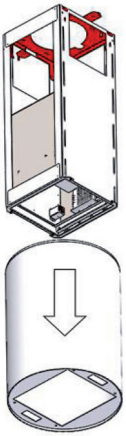


21

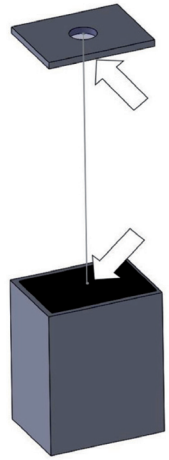
BESZERELÉS M407 - M408



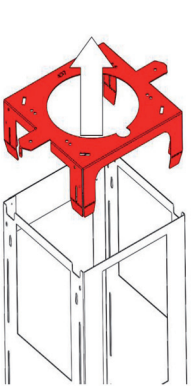
22

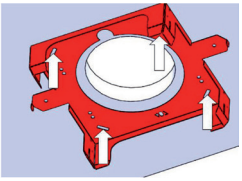


23

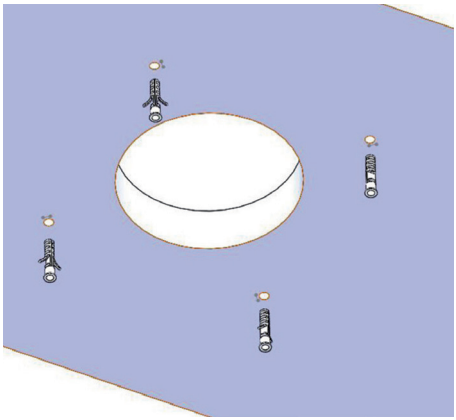


24

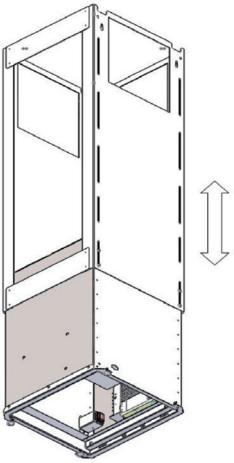




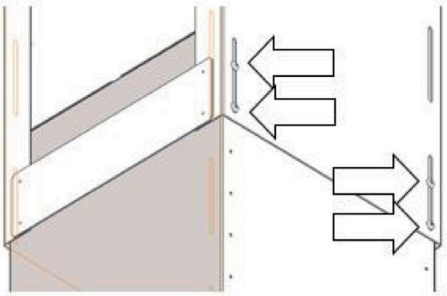
25



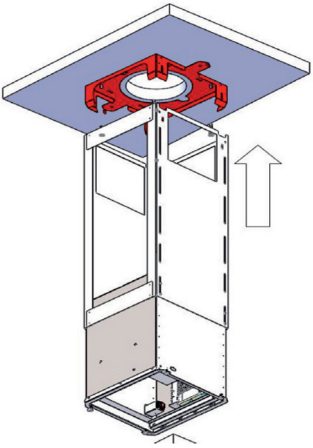
26



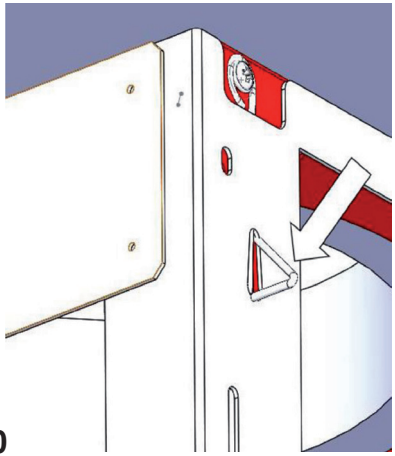
27



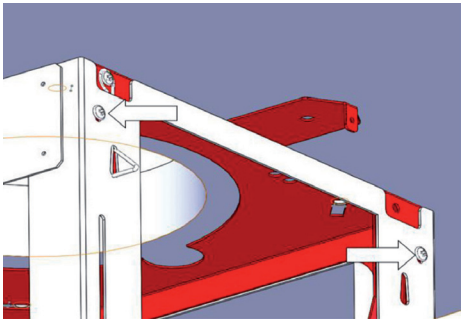
28



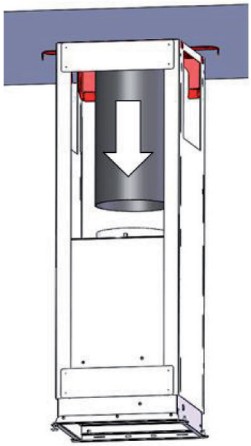
29



30



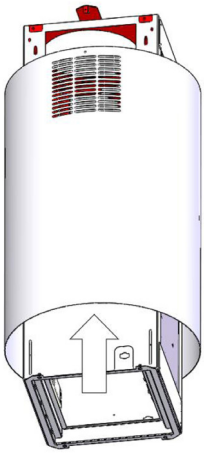
31



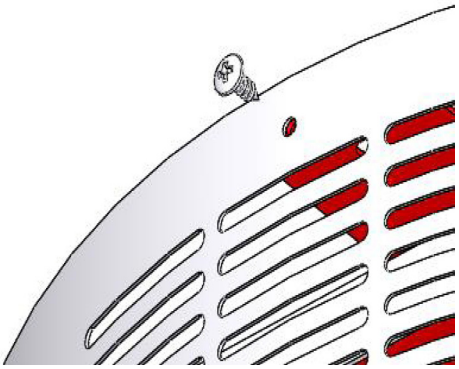
32



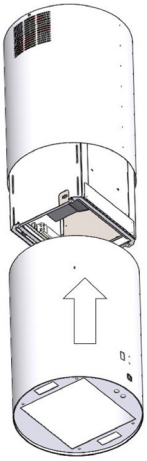
33



34



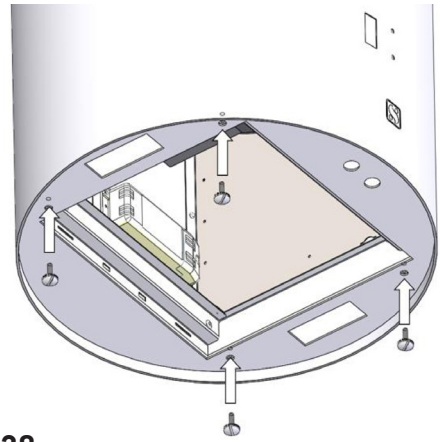
35



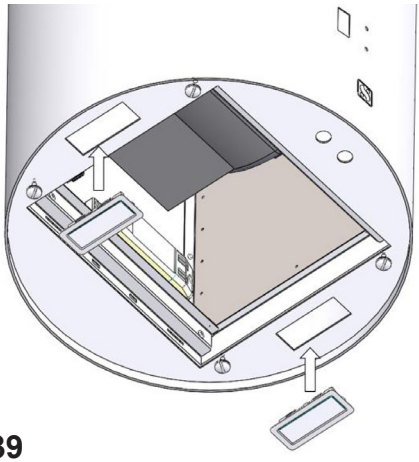
36



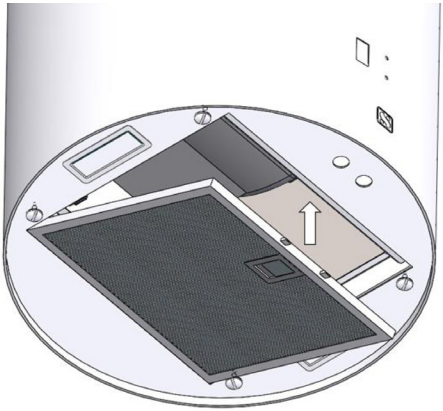
37



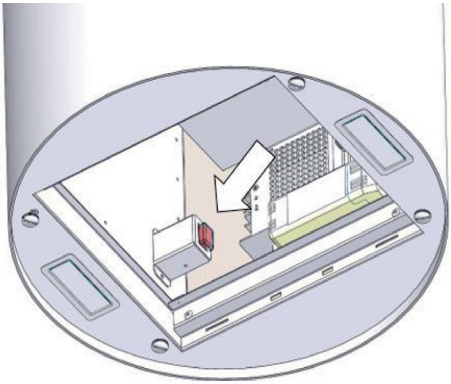
38



39



40



41

TARTALOM

HU

Figyelmeztetések

Változatok

Beszerelés

Működtetés

Karbantartás

FIGYELMEZTETÉSEK

• A készülék légkimenetét nem szabad mást elvezető csövekhez csatlakoztatni.

Például főtőrendszerek, vízmelegítők stb. füstjét elvezető csövekhez. A kültéri levegőbe való kibocsátás esetén az aktuális szabályozásokat be kell tartani.

• A helyiséget megfelelő szellőzéssel kell ellátni, ha a konyhai elszívót és más, nem elektromos árammal működtetett berendezést egyidejűleg használnak (nem vonatkozik azokra a készülékekre, amelyek csak visszavezetik a levegőt a helyiségbe).

• Az elszívó alatt tilos nyílt lángon készíteni az ételeket (flambé) vagy gáz főzőlapot úgy működtetni, hogy nincsenek edények közvetlenül az elszívó alatt (az elszívó által beszívott lángok károsíthatják a készüléket).

• Mielőtt a készüléket tápellátásra csatlakoztatná, ellenőrizze, hogy az otthoni feszültségértékek megegyeznek-e a készülék minősítőcímkéjén feltüntetett értékekkel.

• Ügyeljen arra, hogy a készülék le legyen választva a tápellátásról, mielőtt bármilyen tisztítási vagy karbantartási műveletet végezne.

• A főzőlap főzőedényeknek kialakított felülete és a páraelszívó legalacsonyabb része közötti minimális távolságnak legalább 65 cm-nek kell lennie.

• Ha egy helyhez kötött készülékhez nincs biztosítva tápkábel és dugó, vagy más eszköz, amellyel le lehet csatlakoztatni a tápellátásról, akkor a III. túlfeszültség kategóriájú feltételek melletti teljes leválasztáshoz az otthoni rögzített vezeték minden pólusán szét kell választani az érintkezőket.

• A megfelelő karbantartás garantálja a hosszú ideig tartó jó működést és magas teljesítményt.

• Mindegyik modell az I. osztályba tartozik, ezért földelő csatlakozó szükséges.

• Ezt a készüléket használhatják 8 éves és idősebb gyermekek, csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel rendelkező, illetve tapasztalattal és ismeretekkel nem rendelkező személyek, feltéve, hogy felügyelet alatt állnak, vagy tájékoztatást kaptak a készülék biztonságos használatára vonatkozóan, valamint felhívták figyelmüket a kapcsolódó veszélyekre.

• Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel.

• A készülék tisztítását és karbantartását felnőtt felügyelete nélkül gyermekek nem végezhetik.

• Ha a tisztítási műveleteket nem az utasítások szerint végzi, az

tűveszélyes lehet.

• A készülék beszerelése előtt ellenőrizze, hogy egyik alkatrész sem sérült-e meg. Sérülés esetén forduljon a kereskedőhöz, és ne folytassa a beszerelést.

• A páraelszívó hozzáférhető alkatrészei felforrósodhatnak, ha más főzőeszközökkel együtt használja.

• Ha a tápkábel megsérül, kizárólag szakember cserélheti ki.

• A KÜLSŐ MOTOROS változatú modelleknél a külső motort közvetlenül az elszívó táplálja.

• A készülék nem megfelelő telepítéséből vagy helytelen használatából eredő károkra és következményekre a garancia nem terjed ki.

• A javításokat kizárólag szakember végezheti. Mindig húzza ki az elszívót, mielőtt bármilyen tisztítási vagy karbantartási munkát végezne.

• Az elszívó tisztítására tilos gőz- vagy nagynyomású tisztítóberendezést használni.

• A zsírszűrő tisztítása és cseréje során mindig tartsa be a vonatkozó utasításokat. A zsír lerakódása tűzveszélyes lehet.

• Az elszívót tilos nem megfelelően beillesztett zsírszűrőkkel használni.

VÁLTOZATOK

A készülék a főzésből származó füst, zsírok és gőzök elszívására szolgál. Működtethető elszívó üzemmódban, kültérre való kivezetés nélkül vagy szűrős üzemmódban.

Kültérre való kivezetéses változat (elszívó üzemmód).
A páraelszívó az elszívott levegőt a helyiségen/házon kívülre vezeti el: ebben az esetben szükséges légkivezető csatornát használni a kültérre való kivezetéshez **(a légkivezető csövek nincs a termékhez mellékelve.)**

Beltéri elvezetéses változat (szűrős üzemmód).

Ha nincs lehetőség a gőzök és a pára szabadba vezetésére, akkor a készülék szűrős változatban is alkalmazható. Ebben az üzemmódban aktív szénszűrőkre van szükség. A levegő átmegy a szénszűrőkön, majd visszakerül a konyhába.
VIGYÁZAT: a szénszűrők általában nincsenek az elszívóhoz mellékelve.

BESZERELÉS
Mod. 209

Az elszívó megfelelő működésének biztosításához a beszerelés előtt figyelembe kell venni a következő előírásokat:

• A használt légkivezető csatorna hossza nem haladhatja meg az 5 métert.

• Minél kevesebb könyök legyen a csővezetékben, mert minden könyök 1 m egyenes csőnek megfelelő mértékben csökkenti a szívókapacitást. (Pl.: 2 db 90°-os könyökcső használata esetén a csővezeték hossza nem haladhatja meg a 3 métert).

• Ne legyenek hirtelen irányváltozások

• A csatorna végig 150 mm átmérőjű legyen.

• Csak jóváhagyott anyagú csatorna használható.

Vegye ki a terméket a csomagolásból, és helyezze egy megfelelő felületre: javasoljuk, hogy puha anyagot, pl. szivacsot vagy rongyot használjon.
Ügyelve arra, hogy ne károsítsa a készüléket, tegye a következőket:
• Csavarja le az alsó kürtőt az elszívóhoz rögzítő 4 csavart. (1. ábra)
• Lefelé húzva vegye le a kürtőket az elszívóról, ügyelve arra, hogy ne sértse meg őket (2. ábra)
• Helyezze a fúrósablont a falra úgy, hogy a lap közepe az elszívó közepével essen egybe, és a lap alja 65 cm-re legyen a főzőlaptól (3. ábra).
• Fúrja ki a sablonon jelölt 5 lyukat egy 8 mm átmérőjű fúrófejjel (4. ábra).
• Illessze a csapokat a lyukakba (5. ábra).
• Igazítsa a helyére a fali lemezt (6. ábra).
• Akassza az elszívót a rögzített lemezre (7. ábra).
• Illessze be a két mellékelt M4 csavart, hogy egy vízszintező segítségével kiigazítsa a termék egyenletességét (8. ábra).
• Az igazítás után rögzítse az elszívót a két M4 csavarral (9. ábra).
• Csatlakoztassa az elszívót a tápellátáshoz, és csatlakoztassa a légkivezető csövet az elszívóhoz. (10. ábra).
• Úgy állítsa be az elszívó magasságát, hogy a két kürtő elfedje a belső légkivezető csöveket, majd helyezze el a tűzhelyek tartókonzolját (12. ábra).

• Vegye le a kürtő védőfóliájának felső részét, ügyelve arra, hogy ne sértse meg a terméket.
• Illessze a felső kürtőt az elszívóba (13. ábra), ügyelve arra, hogy ne sértse meg.
• Rögzítse a felső kürtőt a két 3,5 x 6,4 hegyes csavarral (14. ábra)
• Illessze be az alsó kürtőt úgy, hogy a felsőnek a külső részébe illeszti (15. ábra)
• A lámpavezetékeket vezesse ki a lyukakon (16. ábra).
• Rögzítse az alsó kürtőt a 4 csavaros felszereléssel (17. ábra)
• A LED-lámpákat csatlakoztassa a kétpólusú csatlakohoz (18. ábra), majd illessze a lámpákat a megfelelő aljzatba. (19. ábra)
• Illessze be a zsírszűrőt (20. ábra).
• Ügyeljen arra, hogy az elszívó belsejében lévő a BE/KI gomb (21. ábra) BE állásban legyen, és a megfelelő működés ellenőrzéséhez működtesse az elszívót a távirányítóval.

BESZERELÉS
Mod. 407 - Mod. 408

Az elszívó megfelelő működésének biztosításához a beszerelés előtt figyelembe kell venni a következő előírásokat:

• A használt légkivezető csatorna hossza nem haladhatja meg az 5 métert.

• Minél kevesebb könyök legyen a csővezetékben, mert minden könyök 1 m egyenes csőnek megfelelő mértékben csökkenti a szívókapacitást. (Pl.: 2 db 90°-os könyökcső használata esetén a csővezeték hossza nem haladhatja meg a 3 métert).

• Ne legyenek hirtelen irányváltozások

• A csatorna végig 150 mm átmérőjű legyen.

• Csak jóváhagyott anyagú csatorna használható.

Vegye ki a terméket a csomagolásból, és helyezze egy megfelelő felületre: javasoljuk, hogy puha anyagot, pl. szivacsot vagy rongyot használjon.
Ügyelve arra, hogy ne károsítsa a készüléket, tegye a következőket:
• Csavarja le az alsó kürtőt az elszívóhoz rögzítő 4 csavart. (22. ábra)
• Lefelé húzva vegye le a kürtőket az elszívóról, ügyelve arra, hogy ne sértse meg őket (23. ábra)
• Határozza meg az elszívó közepének helyét, és jelölje be a mennyezeten (24. ábra).
• A rugókra emelve vegye le a mennyezetre rögzítő lemezt, és helyezze el a mennyezeten úgy, hogy a lemez közepe a légkivezető nyílás közepén legyen (25. ábra).
• Jelölje be a lyukakat a mennyezeten a lemez nyílásainál, és fúrja ki a mennyezetet egy 8 mm-es fúrófejjel.
• Illessze a 4 csapot a kifúrt lyukakba (26. ábra), és rögzítse a lemezt a mennyezetre a 4 biztosított csavarral.
• Az elszívó magasságának kiszámítása után, a tűzhelytől való távolságot (65 cm) figyelembe véve, szerelje ki az elszívó szerkezetét rögzítő 8 csavart (28. ábra), és állítsa be a szerkezetet (27. ábra) úgy, hogy addig csúsztatja, amíg el nem éri a kívánt méretet.
• Majd a 8 csavar visszahelyezésével rögzítse (28. ábra).
• Vigye közel az elszívót, és illessze az előzőleg a mennyezetre rögzített lemezbe (29. ábra) úgy, hogy a lemezen lévő rugók csatlakozzanak hozzá. (30. ábra).

• Húzza meg még jobban a biztosított 4 csavarral (31. ábra).
• Csatlakoztassa az elszívót a tápellátáshoz, és csatlakoztassa a légkivezető csövet az elszívóhoz (32. ábra).
• Vegye le a védőfóliát a felső kürtőről, ügyelve arra, hogy ne sértse meg, (33. ábra)
• Illessze be a felső kürtőt (34. ábra), és rögzítse a mellékelt két csavarral (35. ábra)
• Illessze be az alsó kürtőt (36. ábra), és közben vezesse át a lámpavezetékeket a lyukakon (37. ábra)
• Rögzítse az alsó kürtőt az előzőleg kiszerelt 4 csavarral. (38. ábra)
• A LED-lámpákat csatlakoztassa a kétpólusú csatlakohoz, majd illessze a lámpákat a megfelelő aljzatba. (39. ábra).
• Illessze be a zsírszűrőt (40. ábra).
• Ügyeljen arra, hogy az elszívó belsejében lévő a BE/KI gomb (41. ábra) BE állásban legyen, és a megfelelő működés ellenőrzéséhez működtesse az elszívót a távirányítóval.

MŰKÖDTETÉS
Távirányító

RC001
RÁDIÓS VEZÉRLŐ
A légkivezetéses páraelszívók távirányítására szolgáló rádiós vezérlő.

MŰSZAKI ADATOK
- Alkáli elemes tápellátás: 12 V-os mod. 27 A
- Működési frekvencia: 447,9250 MHz
- Kombinációk: 32,768
- Max. fogyasztás: 25 mA
- Üzemi hőmérséklet: -20 * + 55 °C
- Méretek: 130x45x15 mm.

A MŰKÖDÉS LEÍRÁSA
A jeladón az alábbi 5 gomb található a páraelszívó irányítására:

☼ : Lámpa BE/KI parancs.
⏻ : Motor BE (1. sebességi szint) / KI parancs.
— : Sebesség csökkentése.
+ : Sebesség növelése.
◷ : 10 perces időzítő.

KEZDETI ÜZEMI ÁLLAPOT
A gyártó használatra készen biztosítja a rádiós távirányítót, gyárilag beállított kódokkal.



ÜZEMMÓD
Szabványos konfiguráció:
A szabványos konfiguráció megköveteli, hogy az összes „páraelszívó - rádiós - rendszert" ugyanazzal az átviteli kóddal kell ellátni. Ha ugyanabba a helyiségbe vagy egymáshoz közeli helyiségekbe két „páraelszívó – rádiós vezérlő" rendszer van telepítve, akkor azok befolyásolhatják egymás működését. Ezért meg kell változtatni az egyik rádiós vezérlőrendszer kódját.

Új átviteli kód generálása:
A rádiós vezérlőrendszert előre beállított kóddal biztosítjuk. Ha új kódokra van szükség, akkor végezze el az alábbi lépéseket: Nyomja le egyszerre a következő gombokat:

+ ⏻ —

két másodpercig. Amikor világítani kezdenek a LED-lámpák, akkor nyomja le a következő gombokat:

+ —

(5 másodpercen belül). A LED 3 felvillanása a folyamat befejezését jelzi.

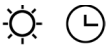
FIGYELEM! Ez a művelet véglegesen törli az előre beállított kódokat.

Az új átviteli kód betanítása:
Miután megváltoztatta az átviteli kódot a rádiós vezérlőegységben, a páraelszívó központi elektronikus egységében is be kell állítani az új kódot, az alábbiak szerint:
Nyomja meg a páraelszívó fő kikapcsoló gombját, majd állítsa vissza az elektronikus vezérlőegység áramellátását. A központi egység kóddal való szinkronizálásához nyomja meg a ☼ „Világítás" gombot a következő 15 másodpercen belül.

A gyári konfiguráció visszaállítása:
A gyári konfiguráció visszaállításához kövesse az alábbi lépéseket: nyomja le egyszerre a következő gombokat:

+ ⏻ —

2 másodpercig. Amikor világítani kezdenek a LED-lámpák, akkor nyomja le a következő gombokat:



(5 másodpercen belül). A LED 6 felvillanása a folyamat befejezését jelzi.
FIGYELEM! Ez a művelet véglegesen törli az előre beállított kódokat.

Vészleállító gomb:
Ha a rádiós vezérlő nem működik, akkor használja a vészleállító gombot a készülék kikapcsolására. Az esetleges szükséges javítások elvégzése után állítsa vissza a vészleállító gombot.

FIGYELEM
A jeladó optimális hatótávolságának biztosításához az elemet évente ki kell cserélni. A lemerült elem cseréjéhez vegye le a műanyag fedelet, vegye ki az elemet, és cserélje ki egy újra, ügyelve az elem megfelelő polaritására.
A használt elemeket speciális gyűjtőtartályokba kell dobni.

Az alábbi termék:
RC001 Rádiós vezérlő
megfelel a 2014/53/EU RED irányelvben meghatározott előírásoknak.

FIGYELEM
Bármely olyan beállítás vagy módosítás, amelyet a jogi megfelelőségi tanúsítvány tulajdonosa kifejezetten nem hagyott jóvá, érvényteleníthet a felhasználónak az eszköz működtetésére vonatkozó jogait.

Vált.: 0 14/08/26

A termékek olyan elektronikus eszközzel vannak felszerelve, amely automatikusan kikapcsolja azokat, miután az utolsó műveletet követően 4 óráig üzemben voltak.

FIGYELEM
A nem újratölthető elemeket nem szabad újratölteni;
A különböző típusú elemeket vagy az új és használt elemeket nem szabad összekeverni;
Ha a berendezés hosszabb ideig használaton kívül lesz, az elemeket ki kell venni;
Az ellátó terminálok nem lehetnek rövidzárlatosak.

KARBANTARTÁS

Körültekintő karbantartással biztosítható a készülék megfelelő működése, és hosszú ideig jó állapotban tartható.
A zsírszűrőkre különös figyelmet kell fordítani: hogy elérje a zsírszűrőket.
A készülék tisztításához langyos víz és enyhe tisztítószerek használata javasolt, míg a csiszolótermékek használata kerülendő.

A LED-sor cseréje
Egy alkalmas szerszámmal vegye ki a LED-es spotlámpát a házából, válassza le a 2 tűs csatlakozót, és cserélje ki a lámpát egy azonos típusúra.

CONTENTS

EN

Warnings

Versions

Installation

Working

Maintenance

WARNINGS

• The air outlet of the appliance must not be connected to a duct used to exhaust other.
Fumes, such as heating systems, water heaters, etc. For outdoor air emission, comply with current regulations.

• Adequately ventilate the room when a cooker hood and other appliances, powered by energy other than electricity, are used simultaneously (not applicable to appliances that only discharge the air back into the room).

• It is not allowed to cook open flame food (flambé) or operate gas hobs without cookware directly under the hood (the flames extracted by the hood might damage the appliance).

• Before connecting the appliance to power supply, make sure that the home voltage values match those specified on the appliance rating label.

• Make sure that the appliance is disconnected from power supply before carrying out any cleaning or maintenance operation.

• The minimum distance between the cookware supporting surface on the hob and the lowest part of the cooker hood, shall be of at least 65 cm.

• If a stationary appliance is not provided with a power cord and a plug, or with other means for power supply disconnection, contact separation at all poles in the home fixed wiring must be provided for complete disconnection under overvoltage category III-conditions.

• Proper maintenance guarantees good operation and high performance over time.

• All models are class I, therefore a ground connection is required.

• This appliance can be used by children aged 8 and older and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lacking experience and knowledge, provided that they are supervised or have been instructed on the safe use of the appliance and made aware of connected hazards.

• Children shall not play with the appliance.

• Cleaning and maintenance operations shall not be performed by children without any adults' supervision.

• Failure to perform cleaning operations according to these instructions, might entail the risk of fire.

• Before installing the appliance, check that all components are not damaged; if so, contact your retailer and do not proceed with the installation.

• Accessible parts of the hood can become hot if used simultaneously with other cooking appliances.

• If the power cord is damaged, it must be replaced only by qualified personnel.

• In EXTERNAL MOTOR version models, the external motor is powered directly by the hood.

• Any consequences or damages resulting from incorrect installation or improper use of the appliance will not be covered by the manufacturer's warranty.

• Repairs shall be performed only by an authorised technician. Always disconnect the hood before carrying out any cleaning or maintenance operation.

• Never use steam or high-pressure devices for cleaning the hood.

• Comply with the related instructions for grease filters cleaning and replacement operations. Grease deposits might entail the risk of fire.

• Never use the cooker hood without its grease filters properly fitted.

VERSIONS

This appliance has been designed to extract cooking fumes, greases and vapour. It can be operated both in extraction mode, with outside air discharge, and filtering mode.

Outdoor - air discharge version (Extraction mode).
The cooker hood discharges the extracted air outside the room/house: in this case it is necessary to use an exhausting duct to connect it to the outside **(exhausting pipes are not supplied with the products.)**

Indoor - air discharge version (Filtering mode).

In case fumes and vapour cannot be discharged outside, the appliance can be used in the filtering version. Activated charcoal filters are required in this operation mode. The air recycled through the charcoal filters is then recirculated into the kitchen.
CAUTION: charcoal filters are not usually supplied with the hood.

INSTALLATION Mod. 209

To ensure the hood proper operation, attention should be paid to the following instructions before performing installation:

• Use an air exhaust duct that does not exceed 5 meters in length.

• Limit the number of bends in the duct, as each bend reduces the extraction efficiency of 1 linear meter. (E.g. If No. 2 x 90° bends are used, the length of the duct should not exceed 3 meters in length).

• Avoid abrupt direction changes

• Use a 150mm diameter duct throughout the length.

• Use only an approved material duct.

Take the product out of the package and place it on a suitable surface: we suggest using a soft material, such as a sponge or cloth.
Taking care not to damage the appliance, proceed as follows:
• Unscrew the 4 screws that secure the lower chimney to the hood. (Fig. 1)
• Remove the chimneys from the hood by sliding them downward, being careful not to damage them (Fig. 2)
• Position the drilling template on the wall making the center of the sheet coincide with the center of the hob and placing the bottom of the sheet at 65 cm from the hob (Fig. 3).
• Drill the 5 holes indicated in the template with an 8mm diameter drill bit (Fig. 4).
• Insert the dowels into the holes (Fig. 5).
• Position the wall plate (Fig. 6).
• Hang the hood onto the fixed plate ((Fig. 7).
• Insert the two M4 screws supplied to adjust product flatness with the help of a level (Fig. 8).
• After adjustment, secure the hood with the two M4 screws (Fig. 9).
• Connect the hood to power supply and connect the air exhaust pipe to the hood. (Fig. 10).
• Establish the height of the hood so that the two chimneys cover the internal air exhaust pipes, then position the support bracket of the fireplaces (Fig. 12).
• Remove the chimney's protective film upper part, being careful not to damage the product.
• Insert the upper chimney into the hood Fig. 13) being careful not to damage it.
• Secure the upper chimney with the two screws 3.5x6.4 pointed (Fig. 14)
• Insert the lower chimney by inserting it into external of the upper one (Fig. 15)
• Make sure the lamp wires come out of the holes (Fig. 16).
• Fix the lower chimney using the 4 screws equipment (Fig. 17)
• Take the LED lamps and connect them to the two-pole connector (Fig.18) then insert the lamps into the appropriate seats. (Fig. 19)
• Fit the grease filter (Fig. 20).
• Make sure that the ON/OFF button (Fig. 21) inside the hood is in the ON position and use the remote control to operate the hood to check correct operation.

INSTALLATION
Mod. 407 - Mod. 408

To ensure the hood proper operation, attention should be paid to the following instructions before performing installation:

• Use an air exhaust duct that does not exceed 5 meters in length.

• Limit the number of bends in the duct, as each bend reduces the extraction efficiency of 1 linear meter. (E.g. If No. 2 x 90° bends are used, the length of the duct should not exceed 3 meters in length).

• Avoid abrupt direction changes

• Use a 150mm diameter duct throughout the length.

• Use only an approved material duct.

Take the product out of the package and place it on a suitable surface: we suggest using a soft material, such as a sponge or cloth.
Taking care not to damage the appliance, proceed as follows:
• Unscrew the 4 screws that secure the lower chimney to the hood. (Fig. 22)
• Remove the chimneys from the hood by sliding them downward, being careful not to damage them (Fig. 23)
• Locate the center of the hob and mark it on the ceiling (Fig. 24).
• Levering on the springs, remove the ceiling fixing plate and position it on the ceiling by matching the center of the plate with the center of the air exhaust hole (Fig. 25).
• Mark the holes on the ceiling at the slots in the plate and drill the ceiling using an 8mm drill bit.
• Insert the 4 dowels into the drilled holes (Fig. 26), secure the plate to the ceiling with the 4 screws provided.
• After calculating the hood height , taking into account the distance from the hob (65cm), remove the 8 screws that secure the structure to the hood (Fig. 28) and adjust the structure (Fig. 27) by sliding it until it reaches the desired size.
• Then secure it by putting the 8 screws back in place (Fig. 28).
• Bring the hood close and insert it into the plate already fixed to the ceiling (Fig. 29), making the springs in the plate engage. (Fig. 30).
• Fasten it further by using the 4 screws provided (Fig. 31).
• Connect the hood to power supply and connect the air exhaust pipe to the hood (Fig. 32).
• Remove the protection film from the upper chimney, being careful not to damage it, (Fig. 33)
• Insert the upper chimney (Fig. 34) and secure it using the two screws supplied (Fig. 35)
• Insert the lower chimney (Fig. 36) taking care to pass the lamp wires inside the holes (Fig. 37)
• Secure the lower chimney using the 4 screws removed previously. (Fig. 38)
• Take the LED lamps and connect them to the two-pole connector, then insert the lamps into the appropriate seats. (Fig. 39).
• Fit the grease filter (Fig. 40).
• Make sure that the ON / OFF key (Fig. 41) inside the hood is in the ON position and use the remote control to operate the hood to check proper operation.

WORKING
Remote control

RC001

RADIO CONTROL

Radio control used for the remote operation of ducted cooker hoods.

TECHNICAL DATA

- Alkaline battery powered: 12 V mod. 27A
- Operating frequency: 447.9250 Mhz
- Combinations: 32.768
- Max. consumption: 25 mA
- Operating temperature: -20 ÷ + 55 °C
- Dimensions: 130x45x15 mm.

OPERATING DESCRIPTION

The transmitter is equipped with 5 buttons for cooker hood management, as specified below:

☼ : Light ON/OFF command.

⏻ : Motor ON (speed level 1) / OFF command.

— : Reduce speed.

+ : Increase speed.

🕒 : 10-minute timer.

INITIAL OPERATING CONDITION

The manufacturer supplies the radio control unit ready to be used with codes preset in the Factory



OPERATION MODE

Standard configuration:

Standard configuration requires all “cooker hoods – radio control - system” to be provided with the same transmission code. In the event two cooker hoods – radio control system are installed in the same room or nearby, each system may affect the operation of the another. Therefore, the code of one radio control system must be changed.

Generating a new transmission code:

The radio control system is provided with preset codes. Should new codes be required, proceed as follows: Press simultaneously buttons:

+ ⏻ —

for two seconds. When Leds light on, press buttons:

+ —

(within 5 seconds). Leds flashing 3 times indicate the procedure is completed.

WARNING! This operation deletes permanently the preset codes.

Learning the new transmission code:

Once the transmission code is changed in the radio control unit, the electronic central unit of the cooker hood must be made to set the new code in the fol- lowing way:

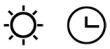
Press the main power-off button of the hood and then restore power to the electronic control unit. Within the next 15 seconds, press the Liight Button ☼ to synchronise the central unit with the code.

Reset of the Factory configuration:

To restore the Factory configuration, follow the procedure described below: press simultaneously buttons:

+ ⏻ —

for 2 seconds. When Leds light on, press buttons:



(within 5 seconds). Leds flashing 6 times indicate the procedure is completed.
WARNING! This operation deletes permanently the preset codes.

Emergency button:
In the event that the radio control does not work, use the emergency button to switch the appliance off. After any necessary repairs have been performed, reset the emergency button.

WARNING
The battery should be replaced every year to guarantee the optimal range of the transmitter. To replace the exhausted battery, take the plastic lid off, remove the battery and replace it with a new one, observing the correct battery polarities.
Used batteries should be discarded in special collection bins.

The below product:
RC001 Radio Controll
complies with the specifications set out in the Directive RED 2014/53/EU.

WARNING
Any adjustments or modifications which have not been expressly approved by the holder of the legal conformity certificate may invalidate the user's rights relating to the operation of the device.

Rev. 0 26/08/14

The products are endowed with an electronic device which allows the automatic switching off after 4 hours working from the last operation.

WARNING
Non-rechargeable batteries are not to be recharged;
Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed;
If the appliance is to be stored unused for a long period, the batteries should be removed;
The supply terminals are not to be short-circuited.

MAINTENANCE

Careful maintenance ensures proper operation and good performance over time.
Special attention shall be paid to the grease filter: to reach the grease filter.
Warm water and mild detergents are recommended to clean the appliance, while the use of abrasive products shall be avoided.

LED bar replacement
Using a suitable tool, remove the LED spot from its housing, disconnect the 2-pin connector and replace the lamp with one of the same type.

HU



A terméken vagy annak csomagolásán feltüntetett szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem lehet háztartási hulladékként kezelni. Helyette az adott gyűjtőponton kell átadni az elektromos és elektronikus berendezések újrahasznosítása céljából. Azzal, hogy biztosítja a termék megfelelő ártalmatlanítását, elősegíti a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt esetleges negatív hatások elkerülését, amelyeket a termék nem megfelelő hulladékkezelése egyébként eredményezhetne. A termék újrahasznosítására vonatkozó részletesebb információkért kérjük, lépjen kapcsolatba a helyi önkormányzattal, a háztartási hulladékkezelést végző szolgálattal, illetve azzal az üzlettel, ahol a terméket vásárolta. Ez a készülék az elektromos és elektronikai berendezések hulladékairól szóló 2012/19/EK európai irányelv (WEEE) szerint van megjelölve.

GB



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it shall be handed over to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product. This appliance is marked according to the European directive 2012/19/EC on waste electrical and electronic equipment (WEEE).